

01/1984
Terminuhren
Kurzzeitmesser
Industrie-Kurzzeitmesser
Alarm clocks and timers
Timers
Industrial timers
Réveils et compteurs
Compte-minutes
Compte-minutes industriels

Inhaltsverzeichnis
Schedule of models
Nomenclature

Inhaltsverzeichnis
Schedule of models
Nomenclature

Modell-Nr. Model-No. Réf.-No.	Seite Page	Modell-Nr. Model-No. Réf.-No.	Seite Page	Modell-Nr. Model-No. Réf.-No.	Seite Page	Modell-Nr. Model-No. Réf.-No.	Seite Page	Modell-Nr. Model-No. Réf.-No.	Seite Page
103/1001	36	107/9363	40	140/0650	10	140/0724	17	147/0042	25
103/1002	36			140/0651	10	140/0725	17		
103/1011	36	130/2120	42	140/0652	11			148/1021	30
		130/2121	42			141/3012	18	148/1022	31
103/1012	36	130/2122	42	140/0654	11	141/3013	18	148/1023	30
103/1013	36			140/0655	11	141/3016	19		
103/1014	36	130/2123	42	140/0656	11			148/1025	31
		130/2124	42			141/3017	19		
107/0030	37	130/2230	43	140/0660	12	141/3018	19	148/1027	33
107/0031	37			140/0661	12	141/3023	20	148/1028	33
107/0032	37	130/2231	43	140/0662	13			148/1029	33
		130/2232	43			141/3024	20		
107/0033	37	130/2233	43	140/0663	13	141/3025	20	151/4111	28
107/0034	37			140/0664	13			151/4112	28
107/0320	38	130/2234	43	140/0665	13	142/0061	21	151/4113	29
107/0321	38	140/0600	4	140/0670	15	144/4100	23	151/4114	29
107/4440	38	140/0601	4	140/0671	15	144/4101	23	151/4115	29
107/4441	38	140/0602	5	140/0672	15	144/4102	23		
								310/4460	44
107/5330	38	140/0603	5	140/0673	15	144/4103	23	310/4560	44
107/5331	38	140/0604	5			144/4150	24		
107/5332	39			140/0690	10	144/4151	24	312/2850	45
		140/0620	6	140/0691	10			312/2851	45
107/5333	39	140/0621	6			147/0010	27	312/4810	45
107/5340	39	140/0622	7	140/0692	11	147/0011	27		
107/5341	39			140/0694	11	147/0012	27	312/4811	45
		140/0623	7	140/0695	11				
107/6330	39	140/0624	7	140/0696	11	147/0013	27		
107/6331	39	140/0630	8			147/0020	25		
107/6332	40			140/0720	16	147/0021	25		
		140/0631	8						
107/6333	40	140/0632	9	140/0721	16	147/0022	25		
107/9360	40	140/0633	9			147/0030	26		
107/9361	40			140/0722	17	147/0031	26		
		140/0634	9	140/0723	17				
107/9362	40					147/0032	26		
						147/0040	24		
						147/0041	24		

Quartz-Wecker
Quartz alarm clocks
Réveils à quartz

Junghans »junior«

- Quartzwerk W756
- Ganggenau auf 60 sec im Jahr
- Laufzeit ca. 3 Jahre mit einer Batterie
- Sympathisches, intermittierendes Wecksignal
- Leuchtzahlen und -zeiger
- Großflächige Oben-Abstellaste
- Einknopfbedienung
- Gehäuse aus antistatischem, schlagfestem ABS-Material

- Quartz movement W756
- Accurate to within 60 seconds per year
- Runs approximately 3 years with one battery
- Pleasant, intermittent alarm signal
- Luminous figures and hands
- Extensive top reset button
- Single-button operation
- Case made of antistatic, impact-resistant ABS material

- Mouvement à quartz W756
- Précision à 60 s près par an
- Durée de marche de 3 ans environ avec une pile
- Sonnerie intermittente, sympathique
- Chiffres et aiguilles lumineux
- Touche d'arrêt grande surface en haut
- Commande à un bouton
- Boîtier en ABS antistatique, résistant aux chocs



140/0600

140/0600 »junior«
8,0x8,5 cm
ABS-Gehäuse, weiß. Leuchtzahlen und -zeiger.
ABS case, white. Luminous figures and hands.
Boîtier ABS, blanc. Chiffres et aiguilles lumineux.



140/0601

140/0601 »junior«
8,0x8,5 cm
ABS-Gehäuse, beige. Leuchtzahlen und -zeiger.
ABS case, beige. Luminous figures and hands.
Boîtier ABS, beige. Chiffres et aiguilles lumineux.



140/0602

140/0602 »junior«
8,0x8,5 cm
ABS-Gehäuse, rot. Leuchtzahlen und -zeiger.
ABS case, red. Luminous figures and hands.
Boîtier ABS, rouge. Chiffres et aiguilles lumineux.



140/0603

140/0603 »junior«
8,0x8,5 cm
ABS-Gehäuse, grün. Leuchtzahlen und -zeiger.
ABS case, green. Luminous figures and hands.
Boîtier ABS, vert. Chiffres et aiguilles lumineux.



140/0604

140/0604 »junior«
8,0x8,5 cm
ABS-Gehäuse, braun. Leuchtzahlen und -zeiger.
ABS case, brown. Luminous figures and hands.
Boîtier en ABS, brun. Chiffres et aiguilles lumineux.



Junghans »isovox«

- Quartzwerk W738
- Ganggenau auf 60 sec im Jahr
- Laufzeit ca. 3 Jahre mit einer Batterie
- Sympathisches, intermittierendes Wecksignal
- Leuchtzahlen und -zeiger
- Griffige Oben-Abstelltaste
- Einknopfbedienung
- Gehäuse aus antistatischem, schlagfestem ABS-Material

- Quartz movement W738
- Accurate to within 60 seconds per year
- Runs approximately 3 years with one battery
- Pleasant, intermittent alarm signal
- Luminous figures and hands
- Handy top reset button
- Single-button operation
- Case made of antistatic, impact-resistant ABS material

- Mouvement à quartz W738
- Précision à 60 s près par an
- Durée de marche de 3 ans environ avec une pile
- Sonnerie intermittente, sympathique
- Chiffres et aiguilles lumineux
- Touche d'arrêt du haut, maniable
- Commande à un bouton
- Boîtier en ABS antistatique, résistant aux chocs



140/0620

140/0620 »isovox«
9,4 x 9,0 cm
ABS-Gehäuse, weiß. Leuchtzahlen und -zeiger.
ABS case, white. Luminous figures and hands.
Boîtier ABS, blanc. Chiffres et aiguilles lumineux.



140/0621

140/0621 »isovox«
9,4 x 9,0 cm
ABS-Gehäuse, rot. Leuchtzahlen und -zeiger.
ABS case, red. Luminous figures and hands.
Boîtier ABS, rouge. Chiffres et aiguilles lumineux.



140/0622

140/0622 »isovox«
9,4 x 9,0 cm
ABS-Gehäuse, braun. Leuchtzahlen und -zeiger.
ABS case, brown. Luminous figures and hands.
Boîtier ABS, brun. Chiffres et aiguilles lumineux.



140/0623

140/0623 »isovox«
9,4 x 9,0 cm
ABS-Gehäuse, schwarz. Leuchtzahlen und -zeiger.
ABS case, black. Luminous figures and hands.
Boîtier ABS, noir. Chiffres et aiguilles lumineux.



140/0624

140/0624 »isovox«
9,4 x 9,0 cm
ABS-Gehäuse, gelb. Leuchtzahlen und -zeiger.
ABS case, yellow. Luminous figures and hands.
Boîtier ABS, jaune. Chiffres et aiguilles lumineux.



Junghans »isovox« trivox

- Quartzwerk W738
- Ganggenau auf 60 sec im Jahr
- Laufzeit ca. 3 Jahre mit einer Batterie
- »trivox« (Dreiton) – sympathisches, sich kontinuierlich verstärkendes, intermittierendes Wecksignal
- Leuchtzahlen und -zeiger
- Griffige Oben-Abstelltaste
- Einknopfbedienung
- Gehäuse aus antistatischem, schlagfestem ABS-Material

- Quartz movement W738
- Accurate to within 60 seconds per year
- Runs approximately 3 years with one battery
- »trivox« (three-tone) – pleasant, continuously growing stronger and intermittent alarm signal
- Luminous figures and hands
- Handy top reset button
- Single-button operation
- Case made of antistatic, impact-resistant ABS material

- Mouvement à quartz W738
- Précision à 60 s près par an
- Durée de marche de 3 ans environ avec une pile
- »trivox« (trison) – sonnerie sympathique, qui renforce continuel – intermittent
- Chiffres et aiguilles luminesux
- Touche d'arrêt du haut, maniable
- Commande à un bouton
- Boîtier en ABS antistatique, résistant aux chocs



140/0632



140/0633



140/0630



140/0631



140/0634



140/0630 »isovox« trivox
9,4x9,0cm
ABS-Gehäuse, weiß. Leuchtzahlen und -zeiger.
ABS case, white. Luminous figures and hands.
Boîtier ABS, blanc. Chiffres et aiguilles luminesux.

140/0631 »isovox« trivox
9,4x9,0cm
ABS-Gehäuse, rot. Leuchtzahlen und -zeiger.
ABS case, red. Luminous figures and hands.
Boîtier ABS, rouge. Chiffres et aiguilles luminesux.

140/0632 »isovox« trivox
9,4x9,0cm
ABS-Gehäuse, braun. Leuchtzahlen und -zeiger.
ABS case, brown. Luminous figures and hands.
Boîtier ABS, brun. Chiffres et aiguilles luminesux.

140/0633 »isovox« trivox
9,4x9,0cm
ABS-Gehäuse, schwarz. Leuchtzahlen und -zeiger.
ABS case, black. Luminous figures and hands.
Boîtier ABS, noir. Chiffres et aiguilles luminesux.

140/0634 »isovox« trivox
9,4x9,0cm
ABS-Gehäuse, gelb. Leuchtzahlen und -zeiger.
ABS case, yellow. Luminous figures and hands.
Boîtier ABS, jaune. Chiffres et aiguilles luminesux.

Junghans »chronovox«

- Quartzwerk W738
- Gengenau auf 60 sec im Jahr
- Laufzeit mindestens 2 Jahre mit einer Batterie
- Sympathisches, intermittierendes Wecksignal
- Mit und ohne Beleuchtung, blendfrei
- Leuchtzahlen und -zeiger
- Einknopfbedienung
- Großflächige Oben-Abstelltaste
- Unverlierbarer Batteriedeckel
- Durch Gummknoppen absolut standfest und kein Verkratzen möglich
- Verschraubtes Gehäuse aus antistatischem, schlagfestem ABS-Material

- Quartz movement W738
- Accurate to within 60 second per year
- Runs for at least 2 year with one battery
- Pleasant, intermittent alarm signal
- With and without illumination, anti-dazzle
- Luminous figures and hands
- Single-button operation
- Extensive top reset button

- Through rubber burls absolutely stable and no scratching possible
- Cover of battery can't be lost
- Case made of antistatic, impact-resistant ABS material

- Mouvement à quartz W738
- Précision à 60 s près par an
- Durée de marche de 2 ans environ avec une pile
- Sonnerie intermittente, sympathique
- Avec et sans éclairage, anti-éblouissant
- Aiguilles et chiffres lumineux
- Commande à un bouton
- Touche d'arrêt grande surface en haut
- Par nopes de gomme le réveil est stable, pas de rayures
- Couverture de batterie imperdable
- Boîtier en ABS antistatique, résistant aux chocs



140/0650
140/0690

140/0650 »chronovox«
10,8x8,9cm
ABS-Gehäuse, cremeweiß. Beleuchtung. Leuchtzahlen und -zeiger.
ABS case, white. Illumination. Luminous figures and hands.
Boîtier ABS, blanc. Eclairage. Aiguilles et chiffres lumineux.

140/0690 »chronovox«
10,8x8,9cm
Gleiches Modell, jedoch ohne Beleuchtung.
Same model, but without illumination.
Modèle identique, toutefois sans éclairage.



140/0651
140/0691

140/0651 »chronovox«
10,8x8,9cm
ABS-Gehäuse, sandbeige. Beleuchtung. Leuchtzahlen und -zeiger.
ABS case, sand-beige. Illumination. Luminous figures and hands.
Boîtier ABS, beige de sable. Eclairage. Aiguilles et chiffres lumineux.

140/0691 »chronovox«
10,8x8,9cm
Gleiches Modell, jedoch ohne Beleuchtung.
Same model, but without illumination.
Modèle identique, toutefois sans éclairage.



140/0656
140/0696

140/0656 »chronovox«
10,8x8,9cm
ABS-Gehäuse, dunkel-bordeaux. Beleuchtung. Leuchtzahlen und -zeiger.
ABS case, dark-bordeaux. Illumination. Luminous figures and hands.
Boîtier ABS, bordeaux foncé. Eclairage. Aiguilles et chiffres lumineux.

140/0696 »chronovox«
10,8x8,9cm
Gleiches Modell, jedoch ohne Beleuchtung.
Same model, but without illumination.
Modèle identique, toutefois sans éclairage.

140/0652 »chronovox«
10,8x8,9cm
ABS-Gehäuse, tomatenrot. Beleuchtung. Leuchtzahlen und -zeiger.
ABS case, tomato-red. Illumination. Luminous figures and hands.
Boîtier ABS, rouge tomate. Eclairage. Aiguilles et chiffres lumineux.

140/0692 »chronovox«
10,8x8,9cm
Gleiches Modell, jedoch ohne Beleuchtung.
Same model, but without illumination.
Modèle identique, toutefois sans éclairage.



140/0654
140/0694

140/0654 »chronovox«
10,8x8,9cm
ABS-Gehäuse, schokoladenbraun. Beleuchtung. Leuchtzahlen und -zeiger.
ABS case, chocolate. Illumination. Luminous figures and hands.
Boîtier ABS, chocolat. Eclairage. Aiguilles et chiffres lumineux.

140/0694 »chronovox«
10,8x8,9cm
Gleiches Modell, jedoch ohne Beleuchtung.
Same model, but without illumination.
Modèle identique, toutefois sans éclairage.

140/0655 »chronovox«
10,8x8,9cm
ABS-Gehäuse, schwarz. Beleuchtung. Leuchtzahlen und -zeiger.
ABS case, black. Illumination. Luminous figures and hands.
Boîtier ABS, noir. Eclairage. Aiguilles et chiffres lumineux.

140/0695 »chronovox«
10,8x8,9cm
Gleiches Modell, jedoch ohne Beleuchtung.
Same model, but without illumination.
Modèle identique, toutefois sans éclairage.

Junghans »chronovox« trivox repeat

- Quartzwerk W738
- Ganggenau auf 60 sec im Jahr
- Laufzeit mindestens 2 Jahre mit einer Batterie
- »trivox« (Dreiton) – sympathisches, sich kontinuierlich verstärkendes, intermittierendes Wecksignal
- Repetition – Weckwiederholung im 4-Minuten-Takt
- Beleuchtung, blendfrei
- Leuchtzahlen und -zeiger
- Einknopfbedienung
- Großflächige Ober-Abstelltafel
- Unverlierbarer Batteriedeckel
- Durch Gummipoppen absolut standfest und kein Verkratzen möglich
- Verschraubtes Gehäuse aus antistatischem, schlagfestem ABS-Material

- Quartz movement W738
- Accurate to within 60 seconds per year
- Runs for at least 2 years with one battery
- "trivox" (three-tone) – pleasant, continuously growing stronger and intermittent alarm signal
- Repetition: Alarm repetition every 4 minutes

- Illumination, anti-dazzle
- Luminous figures and hands
- Single-button operation
- Extensive top reset button
- Cover of battery can't be lost
- Through rubber burls absolutely stable and no scratching possible
- Screwed case made of antistatic, impact-resistant ABS material

- Mouvement à quartz W738
- Précision à 60 s près par an
- Durée de marche de 3 ans environ avec une pile
- »trivox« (trison) – sonnerie sympathique, qui renforce continuel et intermittente
- Répétition: Sonnerie à répétition toutes les 4 minutes
- Eclairage, anti-éblouissant
- Chiffres et aiguilles lumineux
- Commande à un bouton
- Touche d'arrêt grande surface en haut
- Couvercle de batterie imperdable
- Par nopes de gomme le réveil est stable, pas de rayures
- Boîtier vissé en matériel ABS antistatique, résistant aux chocs



140/0660

140/0660 »chronovox« trivox repeat

10,8x8,9cm
ABS-Gehäuse, weiß. Beleuchtung. Leuchtzahlen und -zeiger.
ABS case, white. Illumination. Luminous figures and hands.
Boîtier ABS, blanc. Eclairage. Chiffres et aiguilles lumineux.



140/0661

140/0661 »chronovox« trivox repeat

10,8x8,9cm
ABS-Gehäuse, beige. Beleuchtung. Leuchtzahlen und -zeiger.
ABS case, beige. Illumination. Luminous figures and hands.
Boîtier ABS, beige. Eclairage. Chiffres et aiguilles lumineux.



140/0662

140/0662 »chronovox« trivox repeat

10,8x8,9cm
ABS-Gehäuse, rot. Beleuchtung. Leuchtzahlen und -zeiger.
ABS case, red. Illumination. Luminous figures and hands.
Boîtier ABS, rouge. Eclairage. Chiffres et aiguilles lumineux.



140/0663

140/0663 »chronovox« trivox repeat

10,8x8,9cm
ABS-Gehäuse, dunkel-bordeaux. Beleuchtung. Leuchtzahlen und -zeiger.
ABS case, dark-bordeaux. Illumination. Luminous figures and hands.
Boîtier ABS, bordeaux foncé. Eclairage. Chiffres et aiguilles lumineux.



140/0664

140/0664 »chronovox« trivox repeat

10,8x8,9cm
ABS-Gehäuse, braun. Beleuchtung. Leuchtzahlen und -zeiger.
ABS case, brown. Illumination. Luminous figures and hands.
Boîtier ABS, brun. Eclairage. Chiffres et aiguilles lumineux.



140/0665

140/0665 »chronovox« trivox repeat

10,8x8,9cm
ABS-Gehäuse, schwarz. Beleuchtung. Leuchtzahlen und -zeiger.
ABS case, black. Illumination. Luminous figures and hands.
Boîtier ABS, noir. Eclairage. Chiffres et aiguilles lumineux.

Junghans »chronovox« Schlag auf Glocke/chime/coup de cloche

- Quartzwerk W738
- Ganggenau auf 60 sec im Jahr
- Laufzeit mindestens 2 Jahre mit einer Batterie
- Wecksystem mit mechanischem Glockenschlag im Dauerton
- Leuchtpunkte und -zeiger
- Einknopfbedientung
- Großflächige Oben-Abstelltaste
- Unverlierbarer Batteriedeckel
- Durch Gummipoppen absolut standfest und kein Verkratzen möglich
- Verschraubtes Gehäuse aus antistatischem, schlagfestem ABS-Material

- Quartz movement W738
- Accurate to within 60 seconds per year
- Runs for at least 2 years with one battery
- Alarm system with mechanical chime in continuous tone
- Luminous dots and hands

- Single-button operation
- Extensive top reset button
- Cover of battery can't be lost
- Through rubber burls absolutely stable and no scratching possible
- Screwed case made of antistatic, impact-resistant ABS material

- Mouvement à quartz W738
- Précision à 60 s près par an
- Durée de marche de 2 ans environ avec une pile
- Système d'alarme avec coup de cloche mécanique en durée de son
- Points et aiguilles lumineux
- Commande à un bouton
- Touche d'arrêt grande surface en haut
- Couvercle de batterie imperdable
- Par nopes de gomme le réveil est stable, pas de rayures
- Boîtier vissé en matériel ABS antistatique, résistant aux chocs



140/0670



140/0671



140/0672



140/0673

140/0670 »chronovox« Glocke/chime/cloche
10,8x8,9 cm
ABS-Gehäuse, weiß. Leuchtpunkte und -zeiger.
ABS case, white. Luminous dots and hands.
Boîtier ABS, blanc. Points et aiguilles lumineux.

140/0672 »chronovox« Glocke/chime/cloche
10,8x8,9 cm
ABS-Gehäuse, braun. Leuchtpunkte und -zeiger.
ABS case, brown. Luminous dots and hands.
Boîtier ABS, brun. Points et aiguilles lumineux.

140/0671 »chronovox« Glocke/chime/cloche
10,8x8,9 cm
ABS-Gehäuse, rotbeige. Leuchtpunkte und -zeiger.
ABS case, red-beige. Luminous dots and hands.
Boîtier ABS, rouge-beige. Points et aiguilles lumineux.

140/0673 »chronovox« Glocke/chime/cloche
10,8x8,9 cm
ABS-Gehäuse, schwarz. Leuchtpunkte und -zeiger.
ABS case, black. Luminous dots and hands.
Boîtier ABS, noir. Points et aiguilles lumineux.

Junghans »eurovox«

- Quartzwerk W738
- Ganggenau auf 60 sec im Jahr
- Laufzeit mindestens 1 Jahr mit einer Batterie
- Sympathisches, intermittierendes Wecksignal
- Leuchtzahlen und -zeiger
- Einknopfbedienung
- Hintenabsteller
- Gehäuse aus schlagfestem Polystyrol-Material

- Quartz movement W738
- Accurate to within 60 seconds per year
- Runs for at least 1 year with one battery
- Pleasant, intermittent alarm signal
- Luminous figures and hands
- Single-button operation
- Disconnection on the back
- Case made of impact-resistant polystyrene material

- Mouvement à quartz W738
- Précision à 60 s près par an
- Durée de marche de 1 an environ avec une pile
- Sonnerie sympathique, intermittente
- Chiffres et aiguilles lumineux
- Commande à un bouton
- Dispositif d'arrêt en arrière
- Boîtier en matériel polystyrène, résistant aux chocs.



140/0720

140/0720 »eurovox«
7,8x7,8cm
PS-Gehäuse, beige/gelb. Leuchtzahlen und -zeiger.
PS case, beige/yellow. Luminous figures and hands.
Boîtier PS, beige/jaune. Chiffres et aiguilles lumineux.



140/0721

140/0721 »eurovox«
7,8x7,8cm
PS-Gehäuse, beige/rot. Leuchtzahlen und -zeiger.
PS case, beige/red. Luminous figures and hands.
Boîtier PS, beige/rouge. Chiffres et aiguilles lumineux.



140/0722

140/0722 »eurovox«
7,8x7,8cm
PS-Gehäuse, beige/dunkelbordeaux. Leuchtzahlen und -zeiger.
PS case, beige/dark-bordeaux. Luminous figures and hands.
Boîtier PS, beige/bordeaux foncé. Chiffres et aiguilles lumineux.



140/0723

140/0723 »eurovox«
7,8x7,8cm
PS-Gehäuse, beige/braun. Leuchtzahlen und -zeiger.
PS case, beige/brown. Luminous figures and hands.
Boîtier PS, beige/brun. Chiffres et aiguilles lumineux.



140/0724

140/0724 »eurovox«
7,8x7,8cm
PS-Gehäuse, beige/schwarz. Leuchtzahlen und -zeiger.
PS case, beige/black. Luminous figures and hands.
Boîtier PS, beige/noir. Chiffres et aiguilles lumineux.



140/0725

140/0725 »eurovox«
7,8x7,8cm
PS-Gehäuse, beige/schwarz. Leuchtzahlen und -zeiger.
PS case, beige/black. Luminous figures and hands.
Boîtier PS, beige/noir. Chiffres et aiguilles lumineux.

Junghans »Melody«

- Quartzwerk W756, W757 und W738
- Ganggenau auf 60 sec im Jahr
- Laufzeit mindestens 2 Jahre mit einer Batterie
- Das elektronische Wecksignal ertönt wahlweise in 3 Varianten:
Menuett – Bim-Bam-Schlag – Pip-Pip
Bei Modell 141/3012, 3013:
Melodie: von Luzern nach Weggis... – Bim-Bam-Schlag – Intermittierendes Signal
- Lautstärken-Regelung
- Bequemer Abstellknopf
- Einknopfbedienung
- Bei Modell 141/3012, 3013:
– Beleuchtung
– Großflächige Oben-Abstelltafel
– Getrennte Zeit- und Weckzeiteinstellung
– Sekundengenaue Uhrzeiteinstellung durch Start-/Stopeinrichtung
- Quartz movement W756, W757 and W738
- Accurate to within 60 seconds per year
- Runs at least 2 years with one battery
- There are three electronic alarm signal options:
– Minuet – Ding-dong-chime – Beep beep
On model 141/3012, 3013:

- Melody: from Lucerne to Weggis... – Ding-dong chime – Intermittent signal
- Volume control
- Convenient reset button
- Single-button operation
- Model 141/3012 and 141/3013:
– Illumination
– Extensive top reset button
– Separate time and alarm time setting
– Time setting accurate to the second by start/stop facility

- Mouvement à quartz W756, W757 et W738
- Précision à 60 s près par an
- Durée de marche 2 ans au minimum avec une pile
- La sonnerie électronique peut être réglée en 3 variantes:
– menuet – son de cloche – bip-bip
Pour les modèles 141/3012, 3013:
– mélodie: de Lucerne à Weggis... – son de cloche – signal intermittent
- Régulateur d'intensité sonore
- Bouton d'arrêt commode
- Commande à un bouton
- Modèle 141/3012 et 141/3013:
– Eclairage
– Touche d'arrêt grande surface en haut
– Réglage séparé de l'heure et de la sonnerie
– Mise à l'heure à la seconde près par un système de démarrage/arrêt



141/3012

141/3012 »Melody«
7,2x10,8 cm
ABS-Gehäuse, braun. Metall-Zifferblatt, goldfarben. Beleuchtung. Leuchtpunkte und -zeiger.
ABS case, brown. Metal dial, gold-coloured. Incorporated light. Luminous dots and hands.
Boîtier ABS, brun. Cadran métal, couleur or. Eclairage. Points et aiguilles lumineux.



141/3013

141/3013 »Melody«
7,2x10,8 cm
ABS-Gehäuse, rot. Metall-Zifferblatt, goldfarben. Beleuchtung. Leuchtpunkte und -zeiger.
ABS case, red. Metal dial, gold-coloured. Incorporated light. Luminous dots and hands.
Boîtier ABS, rouge. Cadran métal, couleur or. Eclairage. Points et aiguilles lumineux.



141/3017

141/3017 »Melody«
15,0x10,9 cm
Gehäuse Mahagoni. Metall-Zifferblatt, weiß lackiert. Leuchtpunkte und -zeiger.
Mahogany case. Metal dial, white lacquered. Luminous dots and hands.
Boîtier acajou. Cadran métal, laqué blanc. Points et aiguilles lumineux.

141/3016 »Melody«
15,0x10,9 cm
Gehäuse Kiefer. Metall-Zifferblatt. Leuchtpunkte und -zeiger.
Pine case. Metal dial. Luminous dots and hands.
Boîtier pin. Cadran métal. Points et aiguilles lumineux.



141/3018

141/3018 »Melody«
15,0x10,9 cm
Gehäuse Nußbaum. Metall-Zifferblatt, messingfarben. Leuchtpunkte und -zeiger.
Walnut case. Metal dial, brass-coloured. Luminous dots and hands.
Boîtier noyer. Cadran métal, couleur laiton.



141/3016





141/3023



141/3024



141/3025



141/3023 »Melody«
16,3 x 12,8 cm
Gehäuse Nußbaum, patiniert. Zifferblatt Messing, ornamentiert, geschliffen. Diamantierter Zahlenreif. Leuchtpunkte und -zeiger. Mineralglas.
Patinated walnut case. Ornamental, ground brass dial. Diamond finished numeral ring. Luminous dots and hands. Mineral glass.
Boîtier noyer, patiné. Cadran laiton, ornementé, poli. Cerceau numérique diamanté. Points et aiguilles lumineux. Verre minéral.

141/3025 »Melody«
16,3 x 12,8 cm
Holz-Gehäuse in matt-weißem Schleiflack. Ornamentiertes, geschliffenes Messing-Zifferblatt. Diamantierter Zahlenreif. Mineralglas. Leuchtpunkte und -zeiger.
Wooden case with matt white eggshell finish. Ornamental, ground brass dial. Diamond finished numeral ring. Mineral glass. Luminous dots and hands.
Boîtier en bois, vernis poncé blanc mat. Cadran laiton ornementé, poli. Cerceau numérique diamanté. Verre minéral. Points et aiguilles lumineux.

141/3024 »Melody«
11,3 x 17,5 cm
Gehäuse Nußbaum, patiniert mit Messing-Applikationen. Zifferblatt Messing, geschliffen. Leuchtpunkte und -zeiger. Mineralglas.
Patinated walnut case with brass applications. Ground brass dial. Luminous dots and hands. Mineral glass.
Boîtier noyer, patiné avec applications laiton. Cadran laiton, poli. Points et aiguilles lumineux. Verre minéral.

Junghans »smoke alarm clock«

- Netzunabhängiger Quartzwecker mit Ionisationsrauchmelder
- Schützt Leben und Eigentum
- Ganggenau auf 60 sec im Jahr
- Sympathisches, intermittierendes Wecksignal
- Getrennt wirkendes Rauchmeldesignal
- Kontrolltaste für Rauchmelder
- Leuchtzahlen und -zeiger
- Getrennte Zeit- und Weckzeiteinstellung
- Gehäuse aus antistatischem, schlagfestem ABS-Material

- Battery-powered quartz alarm clock with ionization-type smoke detector
- Protects life and property
- Accurate to within 60 seconds per year
- Pleasant, intermittent alarm signal
- Separately acting smoke alarm signal
- Monitoring button for smoke detector
- Luminous figures and hands
- Separate time and alarm time setting
- Case made of antistatic, impact-resistant ABS material

- Réveil à quartz indépendant du réseau avec détecteur de fumées à ionisation
- Pour la sauvegarde de la vie et de la propriété
- Précision à 60 s près par an
- Sonnerie intermittente, sympathique
- Signal de détection des fumées à l'action séparée
- Touche de contrôle pour détecteur de fumées
- Chiffres et aiguilles lumineux
- Réglage séparé de l'heure et de la sonnerie
- Boîtier en ABS antistatique, résistant aux chocs



142/0061

142/0061 »smoke alarm clock«
12,7 x 6,5 cm
ABS-Gehäuse, schwarz. Metall-Zifferblatt. Leuchtzahlen und -zeiger.
ABS case, black. Metal dial. Luminous figures and hands.
Boîtier ABS, noir. Cadran métal. Chiffres et aiguilles lumineux.



Junghans »tourist«

- Miniatur-Quartzwerk W759
- Ganggenau auf 60 sec im Jahr
- Laufzeit mindestens 1 Jahr mit einer Batterie
- Sympathisches, intermittierendes Wecksignal
- Leuchtpunkte und -zeiger
- Griffsichere Oben-Abstelltaste
- Einknopfbedienung
- Gehäuse aus antistatischem, schlagfestem ABS-Material

- Miniature quartz movement W759
- Accurate to within 60 seconds per year
- Runs for at least 1 year with one battery
- Pleasant, intermittent alarm signal
- Luminous dots and hands
- Handy top reset button
- Single-button operation
- Case made of antistatic, impact-resistant ABS material

- Mouvement à quartz en miniature W759
- Précision à 60 s près par an
- Durée de marche 1 an au minimum avec une pile
- Sonnerie intermittente, sympathique
- Points et aiguilles lumineux
- Touche d'arrêt de haut, maniable
- Commande à un bouton
- Boîtier en ABS antistatique, résistant aux chocs



144/4150

144/4150 »tourist«
5,2x5,9 cm
ABS-Gehäuse, braun. Metall-Zifferblatt, messingfarben, diamantierte Zahlen. Leuchtpunkte und -zeiger.
ABS case, brown. Metal dial, brass-coloured. Diamond-finished figures. Luminous dots and hands.
Boîtier ABS, brun. Cadran métal, couleur laiton, chiffres diamantés. Points et aiguilles lumineux.



144/4151

144/4151 »tourist«
5,2x5,9 cm
ABS-Gehäuse, schwarz. Metall-Zifferblatt, diamantierte Zahlen. Leuchtpunkte und -zeiger.
ABS case, black. Metal dial. Diamond-finished figures. Luminous dots and hands.
Boîtier ABS, noir. Cadran métal, chiffres diamantés. Points et aiguilles lumineux.



144/4102

144/4102 »tourist«
5,2x5,9 cm
ABS-Gehäuse, rot-orange. Leuchtpunkte und -zeiger.
ABS case, red-orange. Luminous dots and hands.
Boîtier ABS, rouge-orange. Points et aiguilles lumineux.



144/4103

144/4103 »tourist«
5,2x5,9 cm
ABS-Gehäuse, braun. Leuchtpunkte und -zeiger.
ABS case, brown. Luminous dots and hands.
Boîtier en ABS, brun. Points et aiguilles lumineux.



144/4100

144/4100 »tourist«
5,2x5,9 cm
ABS-Gehäuse, weiß. Leuchtpunkte und -zeiger.
ABS case, white. Luminous dots and hands.
Boîtier ABS, blanc. Points et aiguilles lumineux.



144/4101

144/4101 »tourist«
5,2x5,9 cm
ABS-Gehäuse, braun-beige. Leuchtpunkte und -zeiger.
ABS case, brown-beige. Luminous dots and hands.
Boîtier ABS, brun-beige. Points et aiguilles lumineux.

Junghans »traveller«

- Quartzwerk W738
- Ganggenau auf 60 sec im Jahr
- Laufzeit ca. 3 Jahre mit einer Batterie
- Sympathisches, intermittierendes Wecksignal
- Leuchtpunkte und -zeiger, bzw. -zahlen
- Bequeme, seitliche Abstelltaste
- Einknopfbedienung

- Quartz movement W738
- Accurate to within 60 seconds per year
- Runs at least 2 years with one battery
- Pleasant, intermittent alarm signal
- Luminous dots and hands or figures
- Handy, lateral reset button
- Single-button operation

- Mouvement à quartz W738
- Précision à 60 s près par an
- Durée de marche 3 ans au minimum avec une pile
- Sonnerie intermittente, sympathique
- Aiguilles, chiffres et points lumineux
- Touche latéral d'arrêt commode
- Commande à un bouton



147/0040



147/0041

147/0040 »traveller«
7,3x8,5 cm
Gehäuse echt Leder, bordeaux. Messing-Zifferblatt, versilbert, geschliffen. Leuchtpunkte und -zeiger.
Genuine leather case, bordeaux. Brass dial, silver plated, ground. Luminous dots and hands.
Boîtier en cuir véritable, bordeaux. Cadran laiton, argenté, poli. Aiguilles et points lumineux.

147/0041 »traveller«
7,3x8,5 cm
Gehäuse echt Leder, braun. Messing-Zifferblatt, versilbert, geschliffen. Leuchtpunkte und -zeiger.
Genuine leather case, brown. Brass dial, silver plated, ground. Luminous dots and hands.
Boîtier en cuir véritable, brun. Cadran laiton, argenté, poli. Aiguilles et points lumineux.



147/0020



147/0021



147/0042



147/0022

147/0020 »traveller«
7,2x7,6 cm
Gehäuse Velour-Leder, beige. Aluminium-Zifferblatt, geschliffen, champagnerfarben. Leuchtpunkte und -zeiger.
Velour-leather case, beige. Aluminium dial, ground, champagne coloured. Luminous dots and hands.
Boîtier en velour-cuir. Cadran aluminium, poli, couleur champagner. Aiguilles et points lumineux.

147/0021 »traveller«
7,2x7,6 cm
Gehäuse Velour-Leder, grün. Aluminium-Zifferblatt, geschliffen, champagnerfarben. Leuchtpunkte und -zeiger.
Velour-leather case, green. Aluminium dial, ground, champagne coloured. Luminous dots and hands.
Boîtier en velour-cuir, vert. Cadran aluminium, poli, couleur champagner. Aiguilles et points lumineux.

147/0042 »traveller«
7,3x8,5 cm
Gehäuse echt Leder, schwarz. Messing-Zifferblatt, versilbert, geschliffen. Leuchtpunkte und -zeiger.
Genuine leather case, black. Brass dial, silver plated, ground. Luminous dots and hands.
Boîtier en cuir véritable, noir. Cadran laiton, argenté, poli. Aiguilles et points lumineux.

147/0022 »traveller«
7,2x7,6 cm
Gehäuse Velour-Leder, braun. Aluminium-Zifferblatt, geschliffen, champagnerfarben. Leuchtpunkte und -zeiger.
Velour-leather case, brown. Aluminium dial, ground, champagne coloured. Luminous dots and hands.
Boîtier en velour-cuir, brun. Cadran aluminium, poli, couleur champagner. Aiguilles et points lumineux.



147/0030



147/0032



147/0010



147/0012



147/0031



147/0032 »traveller«

7,4 x 7,6 cm
Gehäuse Kunstleder mit Nappacharakter, schwarz.
Aluminium-Zifferblatt, weiß lackiert. Leuchtpunkte und -zeiger.
Synthetic leather case with napa-structure, black. Aluminium dial, white lacquered. Luminous dots and hands.
Boîtier en cuir artificiel avec structure napa, noir. Cadran aluminium, laqué blanc. Aiguilles et points lumineux.

147/0030 »traveller«

7,4 x 7,6 cm
Gehäuse Kunstleder mit Nappacharakter, bordeaux.
Aluminium-Zifferblatt, weiß lackiert. Leuchtpunkte und -zeiger.
Synthetic leather case with napa-structure, bordeaux.
Aluminium dial, white lacquered. Luminous dots and hands.
Boîtier en simili cuir avec structure napa, bordeaux.
Cadran aluminium, laqué blanc. Aiguilles et points lumineux.

147/0031 »traveller«

7,4 x 7,6 cm
Gehäuse Kunstleder mit Nappacharakter, kupferfarben. Aluminium-Zifferblatt, geschliffen, champagnerfarben. Leuchtpunkte und -zeiger.
Synthetic leather case with napa-structure, copper-coloured. Aluminium dial, ground, champagne coloured. Luminous dots and hands.
Boîtier en cuir artificiel avec structure napa, couleur cuivre. Cadran aluminium, poli, couleur champagner. Aiguilles et points lumineux.



147/0011

147/0010 »traveller«

7,4 x 7,8 cm
Gehäuse Kunstleder, rot. Aluminium-Zifferblatt, weiß lackiert. Leuchtzahlen und -zeiger.
Synthetic leather case, red. Aluminium dial, white lacquered. Luminous figures and hands.
Boîtier en cuir artificiel, rouge. Cadran aluminium, laqué blanc. Aiguilles et chiffres lumineux.

147/0011 »traveller«

7,4 x 7,8 cm
Gehäuse Kunstleder, grün. Aluminium-Zifferblatt, weiß lackiert. Leuchtzahlen und -zeiger.
Synthetic leather case, green. Aluminium dial, white lacquered. Luminous figures and hands.
Boîtier en cuir artificiel, vert. Cadran aluminium, laqué blanc. Aiguilles et chiffres lumineux.



147/0013

147/0012 »traveller«

7,4 x 7,8 cm
Gehäuse Kunstleder, braun. Aluminium-Zifferblatt, weiß lackiert. Leuchtzahlen und -zeiger.
Synthetic leather case, brown. Aluminium dial, white lacquered. Luminous figures and hands.
Boîtier en cuir artificiel, brun. Cadran aluminium, laqué blanc. Aiguilles et chiffres lumineux.

147/0013 »traveller«

7,4 x 7,8 cm
Gehäuse Kunstleder, schwarz. Aluminium-Zifferblatt, weiß lackiert. Leuchtzahlen und -zeiger.
Synthetic leather case, black. Aluminium dial, white lacquered. Luminous figures and hands.
Boîtier en cuir artificiel, noir. Cadran aluminium, laqué blanc. Aiguilles et chiffres lumineux.

Junghans »minivox«

- Miniatur-Quartzwerk W759
- Ganggenau auf 60 sec im Jahr
- Laufzeit mindestens 1 Jahr mit einer Batterie
- Sympathisches, intermittierendes Wecksignal
- Leuchtpunkte und -zeiger
- Griffsichere Oben-Abstelltaaste
- Einknopfbedienung
- Gehäuse aus antistatischem, schlagfestem ABS-Material

- Miniature quartz movement W759
- Accurate to within 60 seconds per year
- Runs at least 1 year with one battery
- Pleasant, intermittent alarm signal
- Luminous dots and hands
- Handy top reset button
- Single-button operation
- Case made of antistatic, impact-resistant ABS material

- Mouvement à quartz en miniature W759
- Précision à 60 s près par an
- Durée de marche 1 an au minimum avec une pile
- Sonnerie intermittente, sympathique
- Points et aiguilles lumineux
- Touche d'arrêt du haut, maniable
- Commande à un bouton
- Boîtier en ABS antistatique, résistant aux chocs



151/4111

151/4111 »minivox«
5,5 x 2,8 cm
ABS-Gehäuse, weiß. Leuchtpunkte und -zeiger.
ABS case, white. Luminous dots and hands.
Boîtier ABS, blanc. Points et aiguilles lumineux.



151/4112

151/4112 »minivox«
5,5 x 2,8 cm
ABS-Gehäuse, gelb. Leuchtpunkte und -zeiger.
ABS case, yellow. Luminous dots and hands.
Boîtier ABS, jaune. Points et aiguilles lumineux.



151/4115



151/4113

151/4115 »minivox«
5,5 x 2,8 cm
ABS-Gehäuse, schwarz. Leuchtpunkte und -zeiger.
ABS case, black. Luminous dots and hands.
Boîtier ABS, noir. Points et aiguilles lumineux.

151/4113 »minivox«
5,5 x 2,8 cm
ABS-Gehäuse, rot. Leuchtpunkte und -zeiger.
ABS case, red. Luminous dots and hands.
Boîtier ABS, rouge. Points et aiguilles lumineux.



151/4114



151/4114 »minivox«
5,5 x 2,8 cm
ABS-Gehäuse, braun. Leuchtpunkte und -zeiger.
ABS case, brown. Luminous dots and hands.
Boîtier ABS, brun. Points et aiguilles lumineux.

Junghans »Mini Star«

- Miniatur-Quartzwerk W759
- Ganggenau auf 60 sec im Jahr
- Laufzeit mindestens 1 Jahr mit einer Batterie
- Sympathisches, intermittierendes Wecksignal
- Leuchtpunkte und -zeiger.
- Einknopfbedienung

- Miniature quartz movement W759
- Accurate to within 60 seconds per year
- Runs for at least 1 year with one battery
- Pleasant, intermittent alarm signal
- Luminous dots and hands
- Single-button operation

- Mouvement à quartz en miniature W759
- Précision à 60 s près par an
- Durée de marche 1 an au minimum avec une pile
- Sonnerie intermittente, sympathique
- Points et aiguilles lumineux
- Commande à un bouton



148/1021

148/1021 »Mini Star«

7,8 x 5,5 cm
Metall-Gehäuse, messingfarben mit diamantierten Facetten.
Metall-Zifferblatt, messingfarben. Mineralglas. Leuchtpunkte und -zeiger.
Metal case, brass-coloured with diamond finished facets.
Metal dial, brass-coloured. Mineral glass. Luminous dots and hands.
Boîtier métal, couleur laiton avec facettes diamantées. Cadran métal, couleur laiton. Verre minérale. Points et aiguilles lumineux.



148/1023

148/1023 »Mini Star«

7,8 x 5,5 cm
Metall-Gehäuse, messingfarben, geschliffene Stirnflächen.
Metall-Zifferblatt, weiß. Mineralglas. Leuchtpunkte und -zeiger.
Metal case, brass-coloured, ground faces. Metal dial, white.
Mineral glass. Luminous dots and hands.
Boîtier métal, couleur laiton, faces polis. Cadran métal, blanc.
Verre minérale. Points et aiguilles lumineux.



148/1022

148/1022 »Mini Star«

7,1 x 5,8 cm
Metall-Gehäuse, messingfarben, diamantiert. Boden und Deckel in Nußbaum. Metall-Zifferblatt, messingfarben. Mineralglas. Leuchtpunkte und -zeiger.
Metal case, brass-coloured, diamond finished. Walnut base and cover.
Metal dial, brass-coloured. Mineral glass. Luminous dots and hands.
Boîtier métal, couleur laiton, diamanté. Fond et couvercle noyer. Cadran métal, couleur laiton. Verre minérale. Points et aiguilles lumineux.



148/1025

148/1025 »Mini Star«

9,2 x 5,6 cm
Metall-Gehäuse, messingfarben, mit marmoriertem Boden und Deckel.
Metall-Zifferblatt, weiß. Mineralglas. Leuchtpunkte und -zeiger.
Metal case, brass-coloured, with marble-pattern base and cover.
Metal dial, white. Mineral glass. Luminous dots and hands.
Boîtier métal, couleur laiton, avec fond et couvercle marbrés.
Cadran métal, blanc. Verre minérale. Points et aiguilles lumineux.



Junghans »classique«

- Quartzwerk W738
- Ganggenau auf 60 sec im Jahr
- Laufzeit mindestens 1 Jahr mit einer Batterie
- Wecksignale:
Modell 148/1027 – Glockenschlag im Dauerton
Modelle 148/1028-1029 – Sympathisches intermittierendes Wecksignal
- Leuchtpunkte und -zeiger
- Einknopfbedienung
- Hintenabsteller

- Quartz movement W738
- Accurate to within 60 seconds per year
- Runs for at least 1 year with one battery
- Alarm signals:
Model 148/1027 – chime in continuous tone
Models 148/1028-1029 – pleasant, intermittent alarm signal
- Luminous dots and hands
- Single-button operation
- Disconnection on the back

- Mouvement à quartz W738
- Précision à 60 s près par an
- Durée de marche de 1 an environ avec une pile
- Sonneries:
Modèle 148/1027 – coup de cloche en son continu
Modèles 148/1028-1029 – Sonnerie sympathique, intermittente
- Points et aiguilles lumineux
- Commande à un bouton
- Dispositif d'arrêt en arrière



148/1028



148/1029



148/1027

148/1028 »classique«

10,2x14,6 cm
Metall-Gehäuse, geschliffen, poliert. Leuchtpunkte und -zeiger.
Mineralglas.
Metal case, ground, polished. Luminous dots and hands. Mineral glass.
Boîtier métal, poli. Points et aiguilles lumineux. Verre minérale.

148/1029 »classique«

10,2x14,6 cm
Metall-Gehäuse, geschliffen, poliert. Leuchtpunkte und -zeiger.
Mineralglas.
Metal case, ground, polished. Luminous dots and hands. Mineral glass.
Boîtier métal, poli. Point et aiguilles lumineux. Verre minérale.

148/1027 »classique« Glocke

10,2x14,6 cm
Metall-Gehäuse, geschliffen, poliert. Leuchtpunkte und -zeiger.
Mineralglas. Glockenweckeinrichtung.
Metal case, ground, polished. Luminous dots and hands. Mineral glass.
Wake up equipment with chime.
Boîtier métal, poli. Points et aiguilles lumineux. Verre minérale.
Sonnerie avec coup de cloche.

Mechanische Wecker
Mechanical alarm clocks
Réveils mécaniques

Großwecker
Large alarm clocks
Gros réveils



103/1001



103/1011



103/1013



103/1002



103/1012



103/1014

103/1001
∅ 7,8cm
Messingrahmen. Außenglocke.
Leuchtzahlen und -zeiger.
Brass frame. Outside bell.
Luminous figures and hands.
Cadre laiton. Cloche extérieure.
Aiguilles et chiffres lumineux.

103/1002
∅ 7,8cm
Messingrahmen. Außenglocke.
Leuchtzahlen und -zeiger.
Brass frame. Outside bell.
Luminous figures and hands.
Cadre laiton. Cloche extérieure.
Aiguilles et chiffres lumineux.

103/1011 silentic
7,3x7,3cm
Messingrahmen. Außenglocke.
Leuchtzahlen und -zeiger.
Brass frame. Outside bell.
Luminous figures and hands.
Cadre laiton. Cloche extérieure.
Aiguilles et chiffres lumineux.

103/1012 silentic
7,3x7,3cm
Messingrahmen. Außenglocke.
Leuchtzahlen und -zeiger.
Brass frame. Outside bell.
Luminous figures and hands.
Cadre laiton. Cloche extérieure.
Aiguilles et chiffres lumineux.

103/1013 silentic
7,3x7,3cm
Messingrahmen. Außenglocke.
Leuchtzahlen und -zeiger.
Brass frame. Outside bell.
Luminous figures and hands.
Cadre laiton. Cloche extérieure.
Aiguilles et chiffres lumineux.

103/1014 silentic
7,3x7,3cm
Messingrahmen. Außenglocke.
Leuchtzahlen und -zeiger.
Brass frame. Outside bell.
Luminous figures and hands.
Cadre laiton. Cloche extérieure.
Aiguilles et chiffres lumineux.



107/0030



107/0031



107/0032



107/0033



107/0034

107/0032
9,8x5,8cm
Metall-Gehäuse, rot. Innenglocke.
Leuchtzahlen und -zeiger.
Metal case, red. Inside bell.
Luminous figures and hands.
Boîtier métal, rouge. Cloche intérieure.
Aiguilles et chiffres lumineux.

107/0030
9,8x5,8cm
Metall-Gehäuse, weiß. Innenglocke.
Leuchtzahlen und -zeiger.
Metal case, white. Inside bell.
Luminous figures and hands.
Boîtier métal, blanc. Cloche intérieure.
Aiguilles et chiffres lumineux.

107/0033
9,8x5,8cm
Metall-Gehäuse, grün. Innenglocke.
Leuchtzahlen und -zeiger.
Metal case, green. Inside bell.
Luminous figures and hands.
Boîtier métal, vert. Cloche intérieure.
Aiguilles et chiffres lumineux.

107/0031
9,8x5,8cm
Metall-Gehäuse, beige. Innenglocke.
Leuchtzahlen und -zeiger.
Metal case, beige. Inside bell.
Luminous figures and hands.
Boîtier métal, beige. Cloche intérieure.
Aiguilles et chiffres lumineux.

107/0034
9,8x5,8cm
Metall-Gehäuse, braun. Innenglocke.
Leuchtzahlen und -zeiger.
Metal case, brown. Inside bell.
Luminous figures and hands.
Boîtier métal, brun. Cloche intérieure.
Aiguilles et chiffres lumineux.



107/0320



107/4441



107/5330



107/5332



107/5340



107/6330



107/0321



107/4440



107/5331



107/5333



107/5341



107/6331

107/0320 repeat
11,9x6,0cm
Metall-Gehäuse, vernickelt. Rückwandglocke.
Leuchtzahlen und -zeiger.
Metal case, nickel plated. Back bell.
Luminous figures and hands.
Boîtier métal, nickelé. Cloche sur fond.
Aiguilles et chiffres lumineux.

107/0321 repeat
11,9x6,0cm
Metall-Gehäuse, vernickelt. Rückwandglocke.
Leuchtpunkte und -zeiger.
Metal case, nickel plated. Back bell.
Luminous dots and hands.
Boîtier métal, nickelé. Cloche sur fond.
Aiguilles et points lumineux.

107/4441
17,4x5,8cm
Metall-Gehäuse, vernickelt. Doppelglocke.
Leuchtpunkte und -zeiger.
Metal case, nickel plated. Double bell.
Luminous dots and hands.
Boîtier métal, nickelé. Cloches double.
Aiguilles et points lumineux.

107/4440
17,4x5,8cm
Metall-Gehäuse, vernickelt. Doppelglocke.
Leuchtpunkte und -zeiger.
Metal case, nickel plated. Double bell.
Luminous dots and hands.
Boîtier métal, nickelé. Cloches double.
Aiguilles et points lumineux.

107/5330 bivox
10,3x6,2cm
Metall-Gehäuse, grau. Rückwandglocke.
Leuchtzahlen und -zeiger.
Metal case, grey. Back bell.
Luminous figures and hands.
Boîtier métal, gris. Cloche sur fond.
Aiguilles et chiffres lumineux.

107/5331 bivox
10,3x6,2cm
Metall-Gehäuse, gelb. Rückwandglocke.
Leuchtzahlen und -zeiger.
Metal case, yellow. Back bell.
Luminous figures and hands.
Boîtier métal, jaune. Cloche sur fond.
Aiguilles et chiffres lumineux.

107/5332 bivox
10,3x6,2cm
Metall-Gehäuse, rot. Rückwandglocke.
Leuchtzahlen und -zeiger.
Metal case, red. Back bell.
Luminous figures and hands.
Boîtier métal, rouge. Cloche sur fond.
Aiguilles et chiffres lumineux.

107/5333 bivox
10,3x6,2cm
Metall-Gehäuse, weiß/grün. Rückwandglocke.
Leuchtzahlen und -zeiger.
Metal case, white/green. Back bell.
Luminous figures and hands.
Boîtier métal, blanc/vert. Cloche sur fond.
Aiguilles et chiffres lumineux.

107/5340 bivox Luxus
10,3x6,2cm
Metall-Gehäuse, beige. Metall-Zifferblatt,
goldlackiert. Rückwandglocke. Leuchtpunkte
und -zeiger.
Metal case, beige. Metal dial, gold painted.
Back bell. Luminous dots and hands.
Boîtier métal, beige. Cadran métal, doré.
Cloche sur fond. Aiguilles et points lumineux.

107/5341 bivox Luxus
10,3x6,2cm
Metall-Gehäuse, braun. Metall-Zifferblatt,
goldlackiert. Rückwandglocke. Leuchtpunkte
und -zeiger.
Metal case, brown. Metal dial, gold painted.
Back bell. Luminous dots and hands.
Boîtier métal, brun. Cadran métal, doré.
Cloche sur fond. Aiguilles et chiffres lumineux.

107/6330 trivox-silentic
10,7x6,2cm
Metall-Gehäuse, weiß. Rückwandglocke.
Leuchtzahlen und -zeiger.
Metal case, white. Back bell.
Luminous figures and hands.
Boîtier métal, blanc. Cloche sur fond.
Aiguilles et chiffres lumineux.

107/6331 trivox-silentic
10,7x6,2cm
Metall-Gehäuse, beige. Rückwandglocke.
Leuchtzahlen und -zeiger.
Metal case, beige. Back bell.
Luminous figures and hands.
Boîtier métal, beige. Cloche sur fond.
Aiguilles et chiffres lumineux.



107/6332



107/9360



107/9362



107/6333



107/9361



107/9363

107/6332 trivox-silentic
 10,7 x 6,2 cm
 Metall-Gehäuse, rot. Rückwandglocke.
 Leuchtzahlen und -zeiger.
 Metal case, red. Back bell.
 Luminous figures and hands.
 Boîtier métal, rouge. Cloche sur fond.
 Aiguilles et chiffres lumineux.

107/6333 trivox-silentic
 10,7 x 6,2 cm
 Metall-Gehäuse, grün. Rückwandglocke.
 Leuchtzahlen und -zeiger.
 Metal case, green. Back bell.
 Luminous figures and hands.
 Boîtier métal, vert. Cloche sur fond.
 Aiguilles et chiffres lumineux.

107/9360 trivox-silentic Luxus
 10,7 x 6,2 cm
 Metall-Gehäuse, silberbronze. Metall-Ziffer-
 blatt, goldlackiert. Rückwandglocke. Leucht-
 punkte und -zeiger.
 Metal case, silverbronze. Metal dial, gold
 painted. Back bell. Luminous dots and hands.
 Boîtier métal, bronze d'argent. Cadran métal,
 laqué doré. Cloche sur fond. Aiguilles et
 points lumineux.

107/9361 trivox-silentic Luxus
 10,7 x 6,2 cm
 Metall-Gehäuse, goldbronze. Metall-Ziffer-
 blatt, goldlackiert. Rückwandglocke. Leucht-
 punkte und -zeiger.
 Metal case, goldbronze. Metal dial, gold
 painted. Back bell. Luminous dots and hands.
 Boîtier métal, bronze d'or. Cadran métal,
 laqué doré. Cloche sur fond. Aiguilles et
 points lumineux.

107/9362 trivox-silentic Luxus
 10,7 x 6,2 cm
 Metall-Gehäuse, goldbronze. Metall-Ziffer-
 blatt, goldlackiert. Rückwandglocke. Leucht-
 punkte und -zeiger.
 Metal case, goldbronze. Metal dial, gold
 painted. Back bell. Luminous dots and hands.
 Boîtier métal, bronze d'or. Cadran métal,
 laqué doré. Cloche sur fond. Aiguilles et
 points lumineux.

107/9363 trivox-silentic Luxus
 10,7 x 6,2 cm
 Metall-Gehäuse, braun. Metall-Zifferblatt,
 goldlackiert. Rückwandglocke. Leuchtpunkte
 und -zeiger.
 Metal case, brown. Metal dial, gold painted.
 Back bell. Luminous dots and hands.
 Boîtier métal, brun. Cadran métal, laqué doré.
 Cloche sur fond. Aiguilles et points lumineux.

*Mechanische Kurzzeitmesser
 und Stoppuhren
 Mechanical timers
 and stop watches
 Compte-minutes
 et chronometres mécaniques*

Haushalts-
Kurzzeitmesser
Timers
Compte-minutes
ménagers



130/2120



130/2121



130/2122



130/2123



130/2124

130/2122
∅ 6,0 cm
ABS-Gehäuse, hellgrün/dunkelgrün.
Rückwandglocke.
ABS-case, green/dark green. Back bell.
Boîtier ABS, vert/vert foncé.
Sonnerie sur fond.

130/2120
∅ 6,0 cm
ABS-Gehäuse, weiß. Rückwandglocke.
ABS-case, white. Back bell.
Boîtier ABS, blanc. Sonnerie sur fond.

130/2123
∅ 6,0 cm
ABS-Gehäuse, beige/braun.
Rückwandglocke.
ABS-case, beige/brown. Back bell.
Boîtier ABS, beige/brun. Sonnerie sur fond.

130/2121
∅ 6,0 cm
ABS-Gehäuse, orange/dunkelbraun.
Rückwandglocke.
ABS-case, orange/dark brown. Back bell.
Boîtier ABS, orange/brun foncé.
Sonnerie sur fond.

130/2124
∅ 6,0 cm
ABS-Gehäuse, weiß/schwarz.
Rückwandglocke.
ABS-case, white/black. Back bell.
Boîtier ABS, blanc/noir. Sonnerie sur fond.

Stufenlos und genau einstellbar bis 60 Minuten. Lautes, angenehmes Glockensignal. Handlich, da kleine Abmessungen.
These can be set invariably and exactly up to 60 minutes. Loud, pleasant bell signal. They are handy because their small size.
Réglable en continu et avec précision jusqu'à 60 minutes. Signal sonore puissant et agréable. Très maniable grâce à ses faibles dimensions.



130/2230



130/2231



130/2232



130/2233



130/2234

130/2232
6,6x6,6 cm
ABS-Gehäuse, beige/dunkelblau.
Rückwandglocke.
ABS-case, beige/dark blue. Back bell.
Boîtier ABS, beige/bleu foncé.
Sonnerie sur fond.

130/2230
6,6x6,6 cm
ABS-Gehäuse, weiß. Rückwandglocke.
ABS-case, white. Back bell.
Boîtier ABS, blanc. Sonnerie sur fond.

130/2233
6,6x6,6 cm
ABS-Gehäuse, hellgrün/dunkelgrün.
Rückwandglocke.
ABS-case, green/dark green. Back bell.
Boîtier ABS, vert/vert foncé.
Sonnerie sur fond.

130/2231
6,6x6,6 cm
ABS-Gehäuse, orange/dunkelbraun.
Rückwandglocke.
ABS-case, orange/dark brown. Back bell.
Boîtier ABS, orange/brun foncé.
Sonnerie sur fond.

130/2234
6,6x6,6 cm
ABS-Gehäuse, beige/braun.
Rückwandglocke.
ABS-case, beige/brown. Back bell.
Boîtier ABS, beige/brun. Sonnerie sur fond.

Stufenlos und genau einstellbar bis 60 Minuten. Lautes, angenehmes Glockensignal. Zum Hängen, Stellen und Legen. Handlich, da kleine Abmessungen.
These can be set invariably and exactly up to 60 minutes. Loud, pleasant bell signal. The timers can be used hung on walls, placed on tables or lying.
They are handy because their small size.
Réglable en continu et avec précision jusqu'à 60 minutes. Signal sonore puissant et agréable. A accrocher, à poser debout et couché.
Très maniable grâce à ses faibles dimensions.



310/4460



310/4560



310/4460
12,2x13,2x9,0 cm
Mechanischer Kurzzeitmesser. Gehäuse-Frontteil aus ABS-Kunststoff. Metallrückwand lackiert. Laufzeit bis 60 Minuten, mit Knebel stufenlos einstellbar. Ganggenauigkeit: $\pm \frac{1}{2}$ Skalenteil.
Mechanical timer. Case front part made of ABS material, lacquered metal back. Total running time up to 60 minutes, continuously adjustable with pointer. Accuracy: $\pm \frac{1}{2}$ section of the minute scale.
Compteur mécanique. Façade en matière plastique ABS. Fond métal laqué. Durée de marche: 60 minutes, avec boutonindex d'une grande douceur de réglage. Précision: $\pm \frac{1}{2}$ graduation.

310/4560
12,2x13,2x9,0 cm
Mechanischer Kurzzeitmesser mit Anschlag. Gehäuse-Frontteil aus ABS-Kunststoff. Metallrückwand lackiert. Anschlagring verstellbar. Einstellung der Laufzeit gegen Anschlag möglich von 2 bis 57 Minuten sowie 60 Minuten. Ganggenauigkeit: $\pm \frac{1}{2}$ Skalenteil.
Mechanical timer with preselection. Case front made of ABS material, lacquered metal back. Preselection ring adjustable. Total running time from 2-57 minutes or for 60 minutes. Accuracy: $\pm \frac{1}{2}$ section of the minute scale.
Compteur mécanique avec lutée de réglage préliminaire. Façade en matière plastique ABS. Fond métal laqué. Cercle de butée mobile. Réglage de la durée de marche - sur butée - possible de 2 à 57 minutes, ainsi que 60 minutes. Précision: $\pm \frac{1}{2}$ graduation.



312/2850



312/2851



312/4811



312/4810

312/2850
21,0x25,0x10,0 cm
Mechanische Tischstoppuhr mit Minutenskala und Zentralsekunde. Leuchtzahlen. Ablesbarer Meßbereich: 1 Sekunde bis 60 Minuten. Ganggenauigkeit: $< \pm 5$ Sekunden bezogen auf 60 Minuten (20° C). Laufzeit: 20 Stunden. Metallblatt in 60er- und 100er-Teilung. Metallgehäuse lackiert. Aufzug mittels Schlüssels an der Rückwand.
Mechanical table timer with minute dial and sweep seconds hand. Luminous figures. For recording periods from 1 second to 60 minutes. Accuracy: $< \pm 5$ seconds in 60 minutes (20° C = 68° F). The clock runs for 20 hours on one winding. Metal dial with 60 seconds, 1/100 minute, and 60 minutes graduation. Lacquered metal case. Movement is wound with key on back.
Compteur mécanique à table avec cercle de minutes et trotteuse centrale. Chiffres lumineux. Pour observations de 1 seconde à 60 minutes. Précision: $< \pm 5$ secondes sur 60 minutes (20° C). Durée de marche: 20 heures. Cadran métallique, gradué en 60e et 100e. Boîtier métal laqué. Clief de remontage au dos du compteur.

312/4811
12,2x14,0x7,5 cm
Mechanische Stoppuhr mit Minutenskala und Zentralsekunde. Leuchtzahlen. Ablesbarer Meßbereich: 1 Sekunde bis 60 Minuten. Ganggenauigkeit: $< \pm 5$ Sekunden bezogen auf 60 Minuten (20° C). Laufzeit: 20 Stunden. Metallblatt. Gehäuse-Frontteil aus ABS-Kunststoff. Metallrückwand lackiert. Aufzug mittels Schlüssel an der Rückwand.
Mechanical timer with minute scale and sweep seconds hand. Luminous figures. Time periods from 1 second to 60 minutes. Accuracy: $< \pm 5$ seconds in 60 minutes (20° C = 68° F). Running time: 20 hours. Metal dial. Case front part made of ABS material. Metal back. Back key winding.
Compteur mécanique avec cercle de minutes et trotteuse centrale. Chiffres lumineux. Pour observations de 1 seconde à 60 minutes. Précision: $< \pm 5$ secondes sur 60 minutes (20° C). Durée de marche: 20 heures. Cadran métal. Façade en matière plastique ABS. Fond métal. Clief de remontage au dos du compteur.

312/2851
21,0x23,0x7,5 cm
Mechanische Wandstoppuhr mit Minutenskala und Zentralsekunde. Leuchtzahlen. Ablesbarer Meßbereich: 1 Sekunde bis 60 Minuten. Ganggenauigkeit: $< \pm 5$ Sekunden bezogen auf 60 Minuten (20° C). Laufzeit: 20 Stunden. Metallblatt in 60er- und 100er-Teilung. Metallgehäuse lackiert. Aufzug mittels Schlüssel an der Rückwand.
Mechanical timer for wall mounting with seconds and minute hands. Luminous figures. For recording periods from 1 second to 60 minutes. Accuracy: $< \pm 5$ seconds in 60 minutes (20° C = 68° F). The clock runs for 20 hours on one winding. Metal dial with 60 seconds, 1/100 minute, and 60 minutes graduation. Lacquered metal case. Movement is wound with key on back.
Compteur mécanique avec cercle de minutes et trotteuse centrale. Chiffres lumineux. Pour observations de 1 seconde à 60 minutes. Précision: $< \pm 5$ secondes sur 60 minutes (20° C). Durée de marche: 20 heures. Cadran métal, gradué en 60e et 100e. Boîtier métal laqué. Clief de remontage au dos du compteur.

312/4810
12,2x14,0x7,5 cm
Mechanische Stoppuhr mit Minutenskala und Zentralsekunde. Leuchtzahlen. Ablesbarer Meßbereich: 1 Sekunde bis 60 Minuten. Ganggenauigkeit: $< \pm 5$ Sekunden bezogen auf 60 Minuten (20° C). Laufzeit: 20 Stunden. Metallblatt. Gehäuse-Frontteil aus ABS-Kunststoff. Metallrückwand lackiert. Aufzug mittels Schlüssel an der Rückwand.
Mechanical timer with minute scale and sweep seconds hand. Luminous figures. Time periods from 1 second to 60 minutes. Accuracy: $< \pm 5$ seconds in 60 minutes (20° C = 68° F). Running time: 20 hours. Metal dial. Case front part made of ABS material. Metal back. Back key winding.
Compteur mécanique avec cercle de minutes et trotteuse centrale. Chiffres lumineux. Pour observations de 1 seconde à 60 minutes. Précision: $< \pm 5$ secondes sur 60 minutes (20° C). Durée de marche: 20 heures. Cadran métal. Façade en matière plastique ABS. Fond métal. Clief de remontage au dos du compteur.

Um präzise zu sein:

***JUNGHANS.** Seit 1861

Junghans Uhrenfabriken

D-7230 Schramberg · P.O. Box 100/120

Telefon 0 74 22/18-1 · Telex 762 811 · Telekopie 0 74 22/18-300